



المجموعة العربية الأردنية للتأمينes  
Arab Jordanian Insurance Group Plc.

إشارتنا: 2011/222/800

التاريخ: 2011/08/22

SEMI ANNUAL - ARGR - 23/8/2011

السادة / بورصة عمان المحترمين.

الموضوع: البيانات المالية للنصف الأول من عام 2011

بعد التحية،

نرفق لكم طيبة البيانات المالية للنصف الأول من عام 2011 مدققة حسب الأصول.

(2)

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،،،

شركة المجموعة العربية الأردنية للتأمينes

بيانات الشركة المجموعة العربية الأردنية للتأمينes
العنوان: ٢٣ آب ٢٠١١
رقم الملف: ٣٦٩٤
العنوان: ٨٧-٨٩ شارع الملك الحسين بن طلال ، العبدلي ، عمان ، الأردن

**شركة المجموعة العربية الأردنية للتأمين**  
**شركة مساهمة عامة محدودة**  
**عمان - المملكة الأردنية الهاشمية**

**القوائم المالية المرحلية  
وتقدير المراجعة  
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١**

**شركة المجموعة العربية الأردنية للتأمين**  
**شركة مساهمة عامة محدودة**  
**عمان - المملكة الأردنية الهاشمية**

فهرس

١٣

-	تقرير المدقق حول مراجعة القوائم المالية المرحلية
٢-١	قائمة المركز المالي كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١
٣	قائمة الدخل الشامل للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١
٤	قائمة التغيرات في حقوق الملكية للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١
٥	قائمة التدفقات النقدية للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١
٦	حساب إيرادات الاكتتاب لأعمال التأمينات العامة للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١
٧	حساب تكلفة التمويلات لأعمال التأمينات العامة للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١
٨	حساب أرباح (خسائر) الاكتتاب لأعمال التأمينات العامة للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١
٩	حساب إيرادات الاكتتاب لأعمال التأمين على الحياة للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١
١٠	حساب تكلفة التمويلات لأعمال التأمين على الحياة للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١
١١	حساب أرباح (خسائر) الاكتتاب لأعمال التأمين على الحياة للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١
٢٢-١٢	بيانات حول القوائم المالية المرحلية



١٥١٨٠٩٥٣

## تقرير المدقق حول مراجعة القوائم المالية المرحلية

السادة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة المحترمين

شركة المجموعة العربية الأردنية للقابلين

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

## المقدمة

لقد راجعنا قائمة المركز المالي لشركة المجموعة العربية الأردنية للتأمين (شركة مساهمة عامة محدودة) كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١، وقائمة الدخل الشامل وقائمة التغيرات في حقوق الملكية وقائمة التدفقات النقدية للستة أشهر المنتهية بذلك التاريخ ولمخاضاً لسياسات المحاسبة الهامة والمعلومات التوضيحية الأخرى. إن الإدارة مسؤولة عن إعداد وعدهلة عرض هذه القوائم المالية المرحلية وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم (٣٤) "إعداد التقارير المالية المرحلية"، وإن مسؤوليتنا هي التوصل إلى استنتاج حول القوائم المالية المرحلية استناداً إلى مراجعتنا لها.

## نطاق المراجعة

لقد قمنا بالمراجعة وفقاً للمعيار المراجعة الدولي رقم ٢٤٠ "مراجعة القوائم المالية المرحلية من قبل المدقق المستقل للمنشأة". تتضمن عملية مراجعة القوائم المالية المرحلية طرح الاستفسارات - بشكل اساسي - على الأشخاص المسؤولين عن الأمور المحاسبية والمالية وعمل التحليلات وإجراءات المراجعة الأخرى. إن نطاق المراجعة يقل جوهرياً عن نطاق عملية التدقيق وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق وبالتالي لا يمكننا من الحصول على تأكيد يفيد بأننا أحاطنا بكلفة الأمور الهامة التي يمكن التوصل لها من خلال عملية التدقيق، وبناء عليه فإننا لا نبدي رأي تدقيق.

## الاستنتاج

بناء على مراجعتنا لم يصل إلى علمنا أية أمور تجعلنا نعتقد بأن القوائم المالية المرحلية لا تظهر بعدلة من كافة النواحي المالية للشركة كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ وأداءها المالي وتدفقاتها النقدية للستة أشهر المنتهية بذلك التاريخ وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم (٣٤) "إعداد التقارير المالية المرحلية".

## فقرة تاكيدية

بدون التحفظ في استنتاجنا، حققت الشركة خسائر متراكمة بلغت ٦,١١٦,١١٠ دينار أردني كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ أي ما نسبته ٦٩٪ من رأس المال المدفوع. تقوم إدارة الشركة حالياً بالعمل على إجراءات لإعادة هيكلة رأس المال ليتناسب مع متطلبات الجهات الرسمية حسب الأصول.

## أمور أخرى

لقد تم تدقيق القوائم المالية للشركة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠ والتي تظهر أرقامها لأغراض المقارنة في قائمة المركز المالي من قبل محاسب قانوني آخر والذي أصدر تقريراً غير متحفظ حولها مع فقرة تاكيدية حول إنخفاض هامش الملاعة للشركة والخسائر المتراكمة بتاريخ ١٠ آذار ٢٠١١. كما تم مراجعة القوائم المالية المرحلية للشركة للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٠ والتي تظهر أرقامها لأغراض المقارنة في كل من قوائم الدخل الشامل والتغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية من قبل المحاسب القانوني الآخر والذي أصدر تقريراً غير متحفظ حولها مع فقرة تاكيدية حول إنخفاض هامش الملاعة للشركة.



عنوان في ٣ آب ٢٠١١

MEMBER OF THE  
FORUM OF FIRMSTAGI is a full member of the Forum of Firms. The Forum conducts its business through its executive arm, the Transnational Auditors Committee (TAC), which is also a committee of the International Federation of Accountants (IFAC). [www.ifac.org/forum\\_ef\\_firms](http://www.ifac.org/forum_ef_firms)Jordan Office: Tel.: +962 6 5100 600 , Fax: +962 6 5100 601  
14 Mecca Street, Um Uthaina, Jordan Offices/Academies Building, P.O.Box 3966, Amman 11953 Jordanمكتب الأردن: هاتف: +٩٦٢ ٦ ٥١٠٠ ٦٠٠ ، فاكس: +٩٦٢ ٦ ٥١٠٠ ٦٠١  
شارع مكة، أم أذينة، مبنى مكاتب الأردن/الأكاديميات، ص.ب. ٣٩٦٦، عمان ١١٩٥٣ الأردن

**شركة المجموعة العربية الأردنية للتأمين**

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة المركز المالي كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١

٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	إيضاحات	الموجودات
دينار أردني	دينار أردني		ودائع لدى البنوك
١,١٩٨,٤٤٢	٦٣٢,٠٦٥	٣	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
-	٦٠٧,١٧٣	٤	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
-	٥٩٩,٤٠٠	٥	موجودات مالية للمتاجرة
٦١٠,٣١٤	-	٦	موجودات مالية متوفرة للبيع
٥٩٩,٤٠٠	-	٧	استثمارات عقارية
<b>١,١٩٢,١٣٢</b>	<b>١,١٩٣,٤٤٨</b>		<b>مجموع الاستثمارات</b>
<b>٣,٦٠٠,٢٨٨</b>	<b>٣,٠٣٢,٠٨٦</b>		نقد في الصندوق ولدى البنوك
٢٩,٢٢٨	٣٦٢,٣٦٤		شيكات برسم التحصيل
٢٨٢,٧٣٥	٩٧٩,٢٧٥		مدينون - صافي
١,٢٩١,٨٨٦	١,٣٠٦,١٢٦	٨	ذمم معدي التأمين المدينة
٥١٦,٨١٠	٣٤٨,٥٨٥	٩	موجودات ضريبية مؤجلة
-	١,٦٤٥,٥٨١	١٠	ممتلكات ومعدات - صافي
٤,٣٩١,٥٤٥	٤,٦٥٧,٨٤٤		موجودات غير ملموسة
٢٣,٠٠٠	٢١,٠٠٠		موجودات أخرى
<b>٩٥,٧٨٩</b>	<b>١١٨,٩١٩</b>		<b>مجموع الموجودات</b>
<b>١٠,٢٣١,٢٨١</b>	<b>١٢,٤٧١,٧٨٠</b>		

**شركة المجموعة العربية الأردنية للتأمين**

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة المركز المالي كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١

المطلوبات وحقوق الملكية	الإضاحات	٣٠ حزيران ٢٠١١	٣٠ كانون الأول ٢٠١٠
المطلوبات			
مخصص الأقساط غير المكتسبة - صافي		٣,١٧٨,٧١٨	٢,٢٢٨,٦٤٩
مخصص الادعاءات - صافي		٢,٢٥٦,٨٣٧	٢,٦٣٥,١٢٠
المخصص الحسابي - صافي		١٤,٥٧٠	١٥,٢٢٤
<b>مجموع مطلوبات عقود التأمين</b>		<b>٥,٤٥٠,١٢٥</b>	<b>٤,٨٧٨,٩٩٣</b>
بنوك دائنة		-	٥٩,٨٣٥
دائعون		٦٤١,٤٩٠	١,٠١٥,٨١٤
مصاريف مستحقة		١,٤٧٩	١٥,٢٠٣
ذمم معدي التأمين الدائنة		١,١٧٩,٢٦٤	١,٠١١,٥٦٨
مخصصات مختلفة		١٢,٨٠٦	١٢,٨٤١
مخصص ضريبة الدخل		٦,٨٧٨	٦,٨٧٨
مطلوبات أخرى		١,٣٤٧,٧٨٨	٥٨٢,٤٤٦
<b>مجموع المطلوبات</b>		<b>٨,٦٣٩,٨٣٠</b>	<b>٧,٦٨٨,٥٧٨</b>
حقوق الملكية			
رأس المال المصرح به		١٢,٠٠٠,٠٠٠	١٢,٠٠٠,٠٠٠
رأس المال المدفوع		١٠,٠٠٠,٠٠٠	١٠,٠٠٠,٠٠٠
احتياطي اجباري		٧٣٥,٢٥٧	٧٣٥,٢٥٧
احتياطي اختياري		١٢,٨٠٣	١٢,٨٠٣
ربح الفترة		-	١,١٨٩,٢٤٧
خسائر متراكمة		(٨,١٠٥,٣٥٧)	(٨,١٠٥,٣٥٧)
صافي حقوق الملكية		٢,٦٤٢,٧٠٣	٣,٨٣١,٩٥٠
<b>مجموع المطلوبات وحقوق الملكية</b>		<b>١٢,٤٧١,٧٨٠</b>	<b>١٠,٢٣١,٢٨١</b>

**شركة المجموعة العربية الأردنية للتأمين**  
**شركة مساهمة عامة محدودة**  
**عمان - المملكة الأردنية الهاشمية**

قائمة الدخل الشامل لستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١

للثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران		للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران		إيضاحات
٢٠١٠	٢٠١١	٢٠١٠	٢٠١١	
دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	الإيرادات
١,٨٣٣,٦١٩	٢,١٦٧,٧٧٢	٣,٩٧٢,٤٣٥	٤,٣٥٦,٥٥٤	إجمالي الأقساط المكتتبة
٣٨٤,٧٢٩	٢٠٣,٧٧٩	١,٠٥٤,٣٧٧	٥٦٠,٥٥٣	يطرح: حصة معيدي التأمين
١,٤٤٨,٨٩٠	١,٩٦٣,٩٩٣	٢,٩١٨,١٥٨	٣,٧٩٦,٠٠١	صافي الأقساط المكتتبة
٢٢٦,٨٧٨	(٦٢١,٤٧٣)	٤١١,٠٩٢	(٩٥٠,٠٦٩)	صافي التغير في مخصص الأقساط غير المكتتبة
١,٩٧٦	(٤,٩٩٤)	(٨٦٠)	٦٥٤	صافي التغير في المخصص الحسابي
١,٦٧٧,٧٤٤	١,٣٣٧,٥٢٦	٣,٣٢٨,٣٩٠	٢,٨٤٦,٥٨٦	صافي إيرادات الأقساط المتبقية
٥٥,٤٦٤	٢٠,٧١٣	١٧١,٢٩٤	٧٩,٣٠٤	إيرادات العمولات
١,٨٥٥	٨٤,٦٥٦	١١٠,٩٦٣	١٣٩,٥٩٣	بدل خدمة إصدار بوالص تأمين
٥١,٦٩٥	٤٧,٦٥٠	١٠٣,٧٧٢	٦٠,٢٨٦	فوائد دائنة
(٤٠,٨٥٠)	(٢٢,١٢٠)	(١٥٧,٩٩٣)	(٧٤,٨٨٥)	صافي خسائر الموجودات المالية والاستثمارات
٧٨,٤٧٤	٥٦,٤٢٧	٧٨,٤٧٤	٨٦,٣٢٨	إيرادات خاصة بحسابات الاكتتاب
٧,٦٩٦	(١٥٧)	٧,٧١٠	٢١٨,٤١٧	إيرادات أخرى
١,٨٣٢,٠٧٨	١,٥٢٤,٦٩٥	٣,٦٤٢,٦١٠	٣,٣٥٥,٦٢٩	مجموع الإيرادات
<b>التعويضات والخسائر والمصاريف</b>				
٢,٥١٤,٢٢٤	١,٦٩٧,٥٨٣	٤,٥٩٥,٠١١	٣,٧١٩,٣٣٦	التعويضات المدفوعة
٣٢٧,٦٥٠	١٩٨,٤٦٢	٥٤١,٢٤٧	٤٠٦,٩٩٩	يطرح: مستردات
٢٢٢,٣٥٧	١٤٤,٠٤٢	٣٨٤,٥٧٢	٢٨٢,٨٧٤	يطرح: حصة معيدي التأمين
١,٩٦٤,٢١٧	١,٣٥٥,٠٧٩	٣,٦٦٩,١٩٢	٣,٠٢٩,٤٦٣	صافي التعويضات المدفوعة
(٧٥,٨٤١)	٢٣٧,٩٢٨	٢٣١,٨٤٨	(٣٧٨,٢٨٣)	صافي التغير في مخصص الإدعاءات
١٣٧,٩٠٥	١٥٨,٥٠٣	٢٩٣,٠٥٧	٢٧٥,٥٣٣	نفقات الموظفين الموزعة
٥٤,٢٧١	٧١,٢٧٠	١١٣,٤٣٤	١٣٥,٩١٠	مصاريف إدارية وعمومية موزعة
٨٤,٠٢٨	٥٨,٩٧٥	١٢٩,٧٣٦	١٠٠,٩٩٨	أقساط فائض الخسارة
٨٦,٣٣٢	١٧٣,٠٨٢	١٨٤,١٧٧	٢٨٧,٢٠٠	عمولات مدفوعة
١٣٨,٤٠٨	٣٩,١٧٢	٢٥٥,٥١٠	٨٠,٤٤٦	مصاريف أخرى خاصة بالاكتتابات
٢,٣٨٩,٣٢٠	٢,٠٩٤,٠٠٩	٤,٨٧٦,٩٥٤	٣,٥٣١,٢٦٧	صافي عبء التعويضات
٣٤,٤٧٦	٣٩,٦٢٦	٧٣,٢٦٤	٦٨,٨٨٣	نفقات الموظفين غير الموزعة
٨٤,٨١٨	٤٥,٧٩٢	١٦٩,٩٠٦	٨٧,٣٨٤	إستهلاكات وإطفاءات
١٣,٥٦٨	١٧,٨١٧	٢٨,٣٥٩	٢٣,٩٧٧	مصاريف إدارية وعمومية غير موزعة
-	٩٠,٠٠٠	-	٩٠,٠٠٠	خسارة التدني في المدينين
-	٤٥٢	-	٤٥٢	خسارة التدني في ذمم معيدي التأمين المدينة
٢,٥٢٢,١٨٢	٢,٢٨٧,٦٩٦	٥,١٤٨,٤٨٣	٣,٨١١,٩٦٣	اجمالي المصاريف
(٦٩٠,١٠٤)	(٧٦٣,٠٠١)	(١,٥٠٥,٨٧٣)	(٤٥٦,٣٣٤)	الخسارة قبل الوفر الضريبي
-	٩٧٠,٧٠٧	-	١,٦٤٥,٥٨١	الوفر الضريبي
(٦٩٠,١٠٤)	٢٠٧,٧٠٦	(١,٥٠٥,٨٧٣)	١,١٨٩,٢٤٧	ربح (خسارة) الفترة
١١٩ - دينار أردني		١١٩ - دينار أردني	١٤	حصة السهم الأساسية من ربح (خسارة) الفترة

(\*) لا يوجد دخل شامل آخر، وعليه فإن الدخل الشامل يساوي الربح للفترة المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١.

شركة المجموعة العربية للأتأمين

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

٢٠١١ حزيران في المتنية شهر العسل الملكية للستة العاشر (حقوق) قانونية التغيرات في

النوع	المجموع	خسائر متراكمة (*)	دينار أردني	احتياطي إيجاري	المال المدفوع	المسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران
دينار أردني	٢٠١١	٦٤٢,٧٠٣	٨٠,٣٥٧	٨٠,٣٥٧	٨٠,٣٥٧	٨٠,٣٥٧
دينار أردني	٦٣٥,٢٥٧	١٢,٨٠٣	-	-	-	٦٣٥,٢٥٧
دينار أردني	١٠٠,٠٠,٠٠٠	١٢,٨٠٣	١٢,٨٠٣	١٢,٨٠٣	١٢,٨٠٣	١٢,٨٠٣
دينار أردني	١٠٠,٠٠,٠٠٠	١٢,٨٠٣	١٢,٨٠٣	١٢,٨٠٣	١٢,٨٠٣	١٢,٨٠٣
دينار أردني	١١٨٩,٤٤٧	١١٨٩,٤٤٧	١١٨٩,٤٤٧	١١٨٩,٤٤٧	١١٨٩,٤٤٧	١١٨٩,٤٤٧
دينار أردني	٣,٨٣١,٩٥٠	(٦,٩١٦,١١٠)	١٤,٨٠٣	٧٣٥,٩٥٧	١٠٠,٠٠,٠٠٠	٣,٨٣١,٩٥٠
دينار أردني	٣,٨٣١,٩٥٠	(٦,٩١٦,١١٠)	١٤,٨٠٣	٧٣٥,٩٥٧	١٠٠,٠٠,٠٠٠	٣,٨٣١,٩٥٠
رصيد بداية الفترة	٢٠١٠	٦٤٢,٧٠٣	٨٠,٣٥٧	٨٠,٣٥٧	٨٠,٣٥٧	٨٠,٣٥٧
ربح الفترة	٢٠١٠	-	-	-	-	-
الرصيد في نهاية الفترة	٢٠١٠	٦٤٢,٧٠٣	٨٠,٣٥٧	٨٠,٣٥٧	٨٠,٣٥٧	٨٠,٣٥٧
المسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران	٢٠١٠	٦٤٢,٧٠٣	٨٠,٣٥٧	٨٠,٣٥٧	٨٠,٣٥٧	٨٠,٣٥٧
رصيد بداية الفترة	٢٠١٠	٦٤٢,٧٠٣	٨٠,٣٥٧	٨٠,٣٥٧	٨٠,٣٥٧	٨٠,٣٥٧
خسارة الفترة	٢٠١٠	-	-	-	-	-
الرصيد في نهاية الفترة	٢٠١٠	٦٤٢,٧٠٣	٨٠,٣٥٧	٨٠,٣٥٧	٨٠,٣٥٧	٨٠,٣٥٧
(*) تتضمن الخسائر المتراكمة ربح يبلغ ٥,٥٨١,٦٤٥ دينار أردني كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ مقيد التصرف به لقاء موجودات ضريبية موجلة.						

# شركة المجموعة العربية الأردنية للتأمين

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة التدفقات النقدية لستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١

٣٠ حزيران ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	إيضاحات
دينار أردني (١,٥٥٥,٨٧٣)	دينار أردني (٤٥٦,٣٣٤)	التدفقات النقدية من عمليات التشغيل
١٧٩,٩٦	٨٧,٣٨٤	الخسارة قبل الوفر الضريبي
(٧,٧٠٠)	-	التعديلات لينود غير نقدية
(٤١١,٠٩٢)	٩٥٠,٠٦٩	استهلاكات وإطعامات
٢٣٦,٨٤٨	(٣٧٨,٢٨٣)	أرباح بيع ممتلكات ومعدات
٨٦٠	(٦٥٤)	صافي مخصص الأقساط غير المكتسبة
-	١٣٧,٢٢٦	صافي مخصص الإدعاءات
١٨٠,٤٩٣	-	صافي المخصص الحسابي
<b>(١,٣٤١,٥٥٨)</b>	<b>٣٣٩,٤٠٨</b>	التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية من خلال قائمة الدخل
-	(٧٤٤,٣٩٩)	التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية للمتاجرة
-	٦١٠,٣١٤	الموجودات (الاستخدامات) النقدية من عمليات التشغيل قبل التغير في ينود
(١٠٤,٠٩١)	(٦٩٦,٥٤٠)	<b>رأس المال العامل</b>
٦٢,٥١١	(١٤,٦٤٠)	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
٣٨٨,٤٣٤	١٦٨,٢٢٥	موجودات مالية للمتاجرة
٢,٧٤١	(٢٣,١٣٠)	شيكات برسم التحصيل
٤٦,٥٠٥	(٣٧٤,٣٢٤)	دينون
(٢,٧٦٠)	(١٣,٧٢٤)	ذمم معدي التأمين المدينة
٣٨٠,٠٦٥	١٦٢,٦٩٦	موجودات أخرى
-	(٣٥)	دانون
<b>(٣٨,٠٢٧)</b>	<b>٧٦٥,٣٤٢</b>	مصاريف مستحقة
<b>(٦٠٦,١٨٠)</b>	<b>١٧٩,٥٩٣</b>	ذمم معدي التأمين الدائنة
<b>(٢,٤٨٥)</b>	<b>-</b>	مخصصات مختلفة
<b>(٦٠٨,٦٦٥)</b>	<b>١٧٩,٥٩٣</b>	مطلوبات أخرى
-	(١٤,٧١٠)	صافي التدفقات (الاستخدامات) النقدية من عمليات التشغيل قبل الضريبة
(٦٤,٨٧٠)	(٣٣٨,٢٨٩)	ضريبة دخل مدفوعة
١١,١٢٢	-	صافي التدفقات (الاستخدامات) النقدية من عمليات التشغيل
<b>(٥٣,٧٤٨)</b>	<b>(٣٥٢,٩٩٩)</b>	التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار
<b>(٦٦٢,٤٦٣)</b>	<b>(١٧٣,٤٠٦)</b>	شراء استثمارات عقارية
٣,٨٤٧,٤٨٧	٨٤٢,٨٣٥	شراء ممتلكات ومعدات
<b>٢,١٨٥,٠٧٤</b>	<b>٦٦٩,٤٢٩</b>	المتحصل من بيع ممتلكات ومعدات

**شركة المجموعة العربية للأردنية للتأمين**

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

حساب إيرادات الائتمان لأعمال التأمينات العامة للسنة شهر ديسمبر ٣٠ ٢٠١١

# شركة المجموعة العربية الأردنية للتأمين

شركة مساهمة عامة محدودة  
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

حساب تكاليف التأمينات لأعمال التأمينات العامة لسنة اشتهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١

المجموع		فرع أخرى		الصحي		العربي واللغل		العربي والأفراد المستقلات		العربي والأفراد الأخرى المستقلات		العربي والأفراد الأخرى المستقلات		العربي والأفراد الأخرى المستقلات		
٣٠	حزيران	٢٠١١	حزيران	٢٠١١	٢٠١١	٣٠	حزيران	٢٠١١	٢٠١١	٢٠١١	٢٠١١	٣٠	حزيران	٢٠١١	٢٠١١	
٤٠١٠						٤٠١٠						٤٠١٠				
٤٠١١						٤٠١١						٤٠١١				
٤٠١٢						٤٠١٢						٤٠١٢				
٤٠١٣						٤٠١٣						٤٠١٣				
٤٠١٤						٤٠١٤						٤٠١٤				
٤٠١٥						٤٠١٥						٤٠١٥				
٤٠١٦						٤٠١٦						٤٠١٦				
٤٠١٧						٤٠١٧						٤٠١٧				
٤٠١٨						٤٠١٨						٤٠١٨				
٤٠١٩						٤٠١٩						٤٠١٩				
٤٠٢٠						٤٠٢٠						٤٠٢٠				
٤٠٢١						٤٠٢١						٤٠٢١				
٤٠٢٢						٤٠٢٢						٤٠٢٢				
٤٠٢٣						٤٠٢٣						٤٠٢٣				
٤٠٢٤						٤٠٢٤						٤٠٢٤				
٤٠٢٥						٤٠٢٥						٤٠٢٥				
٤٠٢٦						٤٠٢٦						٤٠٢٦				
٤٠٢٧						٤٠٢٧						٤٠٢٧				
٤٠٢٨						٤٠٢٨						٤٠٢٨				
٤٠٢٩						٤٠٢٩						٤٠٢٩				
٤٠٣٠						٤٠٣٠						٤٠٣٠				
٤٠٣١						٤٠٣١						٤٠٣١				
٤٠٣٢						٤٠٣٢						٤٠٣٢				
٤٠٣٣						٤٠٣٣						٤٠٣٣				
٤٠٣٤						٤٠٣٤						٤٠٣٤				
٤٠٣٥						٤٠٣٥						٤٠٣٥				
٤٠٣٦						٤٠٣٦						٤٠٣٦				
٤٠٣٧						٤٠٣٧						٤٠٣٧				
٤٠٣٨						٤٠٣٨						٤٠٣٨				
٤٠٣٩						٤٠٣٩						٤٠٣٩				
٤٠٤٠						٤٠٤٠						٤٠٤٠				
٤٠٤١						٤٠٤١						٤٠٤١				
٤٠٤٢						٤٠٤٢						٤٠٤٢				
٤٠٤٣						٤٠٤٣						٤٠٤٣				
٤٠٤٤						٤٠٤٤						٤٠٤٤				
٤٠٤٥						٤٠٤٥						٤٠٤٥				
٤٠٤٦						٤٠٤٦						٤٠٤٦				
٤٠٤٧						٤٠٤٧						٤٠٤٧				
٤٠٤٨						٤٠٤٨						٤٠٤٨				
٤٠٤٩						٤٠٤٩						٤٠٤٩				
٤٠٥٠						٤٠٥٠						٤٠٥٠				
٤٠٥١						٤٠٥١						٤٠٥١				
٤٠٥٢						٤٠٥٢						٤٠٥٢				
٤٠٥٣						٤٠٥٣						٤٠٥٣				
٤٠٥٤						٤٠٥٤						٤٠٥٤				
٤٠٥٥						٤٠٥٥						٤٠٥٥				
٤٠٥٦						٤٠٥٦						٤٠٥٦				
٤٠٥٧						٤٠٥٧						٤٠٥٧				
٤٠٥٨						٤٠٥٨						٤٠٥٨				
٤٠٥٩						٤٠٥٩						٤٠٥٩				
٤٠٦٠						٤٠٦٠						٤٠٦٠				
٤٠٦١						٤٠٦١						٤٠٦١				
٤٠٦٢						٤٠٦٢						٤٠٦٢				
٤٠٦٣						٤٠٦٣						٤٠٦٣				
٤٠٦٤						٤٠٦٤						٤٠٦٤				
٤٠٦٥						٤٠٦٥						٤٠٦٥				
٤٠٦٦						٤٠٦٦						٤٠٦٦				
٤٠٦٧						٤٠٦٧						٤٠٦٧				
٤٠٦٨						٤٠٦٨						٤٠٦٨				
٤٠٦٩						٤٠٦٩						٤٠٦٩				
٤٠٧٠						٤٠٧٠						٤٠٧٠				
٤٠٧١						٤٠٧١						٤٠٧١				
٤٠٧٢						٤٠٧٢						٤٠٧٢				
٤٠٧٣						٤٠٧٣						٤٠٧٣				
٤٠٧٤						٤٠٧٤						٤٠٧٤				
٤٠٧٥						٤٠٧٥						٤٠٧٥				
٤٠٧٦						٤٠٧٦						٤٠٧٦				
٤٠٧٧						٤٠٧٧						٤٠٧٧				
٤٠٧٨						٤٠٧٨						٤٠٧٨				
٤٠٧٩						٤٠٧٩						٤٠٧٩				
٤٠٨٠						٤٠٨٠						٤٠٨٠				
٤٠٨١						٤٠٨١						٤٠٨١				
٤٠٨٢						٤٠٨٢						٤٠٨٢				
٤٠٨٣						٤٠٨٣						٤٠٨٣				
٤٠٨٤						٤٠٨٤						٤٠٨٤				
٤٠٨٥						٤٠٨٥						٤٠٨٥				
٤٠٨٦						٤٠٨٦						٤٠٨٦				
٤٠٨٧						٤٠٨٧						٤٠٨٧				
٤٠٨٨						٤٠٨٨						٤٠٨٨				
٤٠٨٩						٤٠٨٩						٤٠٨٩				
٤٠٩٠						٤٠٩٠						٤٠٩٠				
٤٠٩١						٤٠٩١						٤٠٩١				
٤٠٩٢						٤٠٩٢						٤٠٩٢				
٤٠٩٣						٤٠٩٣						٤٠٩٣				
٤٠٩٤						٤٠٩٤						٤٠٩٤				
٤٠٩٥						٤٠٩٥						٤٠٩٥				
٤٠٩٦						٤٠٩٦						٤٠٩٦				
٤٠٩٧						٤٠٩٧						٤٠٩٧				
٤٠٩٨						٤٠٩٨						٤٠٩٨				
٤٠٩٩						٤٠٩٩						٤٠٩٩				
٤٠١٠٠						٤٠١٠٠						٤٠١٠٠				
٤٠١٠١						٤٠١٠١						٤٠١٠١				
٤٠١٠٢						٤٠١٠٢						٤٠١٠٢				
٤٠١٠٣						٤٠١٠٣						٤٠١٠٣				
٤٠١٠٤						٤٠١٠٤						٤٠١٠٤				
٤٠١٠٥						٤٠١٠٥						٤٠١٠٥				
٤٠١٠٦						٤٠١٠٦						٤٠١٠٦				
٤٠١٠٧						٤٠١٠٧						٤٠١٠٧				
٤٠١٠٨						٤٠١٠٨						٤٠١٠٨				
٤٠١٠٩						٤٠١٠٩						٤٠١٠٩				
٤٠١١٠						٤٠١١٠						٤٠١١٠				
٤٠١١١						٤٠١١١						٤٠١١١				
٤٠١١٢						٤٠١١٢										

شركة المجموعة العربية للأتأمين

شركة مساهمة عامة محدودة  
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

الدكتور أرياح (خسال) الأكاديمي لأعمال التأمين العاملة لستة أشهر المتتهبة في ٣٠ حزيران ٢٠١١

**شركة المجموعة العربية الأردنية للتأمين**  
**شركة مساهمة عامة محدودة**  
**عمان - المملكة الأردنية الهاشمية**

حساب إيرادات الاكتتاب لأعمال التأمين على الحياة لستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١

٣٠ حزيران

٢٠١١	٢٠١٠	
دينار أردني	دينار أردني	الإقساط المكتتبة
٧٥,٠٥٨	٦٠,١٢٤	الأعمال المباشرة
٧٥,٠٥٨	٦٠,١٢٤	اجمالي الأقساط
		يطرح
	١١,٦٦٤	أقساط إعادة التأمين المحلية
-	٢٦,٦١٠	أقساط إعادة التأمين الخارجية
٤٩,٣٧٢	٣٦,٧٨٤	صافي الأقساط
		يضاف
		رصيد أول المدة
٦٩,٧٩٧	٥٨,٢٧٨	المخصص الحسابي
٥٤,٥٧٣	٥١,٤٩٦	يطرح: حصة معيدي التأمين
١٥,٢٢٤	٦,٧٨٢	صافي المخصص الحسابي
		يطرح
	٨٦,٣٣٩	رصيد آخر المدة
٧١,٧٦٩	٥٠,٦٤٩	المخصص الحسابي
١٤,٥٧٠	٧,٦٤٢	يطرح: حصة معيدي التأمين
٣٧,٤٣٨	٤٨,٥١٢	صافي المخصص الحسابي
		صافي الإيرادات المتحققة من الأقساط المكتتبة

**شركة المجموعة العربية الأردنية للتأمين**  
**شركة مساهمة عامة محدودة**  
**عمان - المملكة الأردنية الهاشمية**

حساب تكلفة التعويضات لأعمال التأمين على الحياة لستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١

٣٠ حزيران		
٢٠١٠	٢٠١١	
دينار أردني	دينار أردني	
٦,٠٠٠	٢٤,٩٤١	التعويضات المدفوعة
-	-	يطرح :
٤,٨٠٠	١٧,٥٦٨	حصة معيدي التأمين المحلي
١,٢٠٠	٧,٣٧٣	حصة معيدي التأمين الخارجي
-	-	صافي التعويضات المدفوعة
-	-	يضاف
-	-	مخصص الإدعاءات آخر المدة
-	-	مبلغة
-	-	غير مبلغة
-	-	يطرح: حصة معيد التأمين
-	-	صافي مخصص الإدعاءات آخر المدة
-	-	يطرح
-	-	مخصص الإدعاءات أول المدة
-	-	مبلغة
-	-	غير مبلغة
-	-	يطرح: حصة معيد التأمين
-	-	صافي مخصص إدعاءات أول المدة
١,٢٠٠	٧,٣٧٣	صافي تكلفة التعويضات

**شركة المجموعة العربية الأردنية للتأمين**  
**شركة مساهمة عامة محدودة**  
**عمان - المملكة الأردنية الهاشمية**

حساب أرباح الاكتتاب لأعمال التأمين على الحياة لستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١

٣٠ حزيران

٢٠٠١٠	٢٠٠١١	
دinar أردني	دinar أردني	
٤٨,٥١٢	٣٧,٤٣٨	صافي الإيرادات المتحققة من الأقساط المكتتبة
١,٢٠٠	٧,٣٧٣	يطرح:
٢٢٣	٩٧٤	صافي تكلفة التعويضات
٢,١٦٠	-	يضاف
-	-	بدل خدمة إصدار وثائق التأمين
٢,٣٨٣	٩٧٤	إيرادات الاستثمار العائدة لحسابات الاكتتاب
١٩٠	٢,٣٧٣	إيرادات أخرى
-	-	مجموع الإيرادات
٩,١٧١	٧,٠٨٩	يطرح
٤,٣٠٧	٥٢٤	عمولات مدفوعة
١٣,٦٦٨	٩,٩٨٦	أقساط فائض خسارة
<u>٣٦,٠٢٧</u>	<u>٢١,٠٥٣</u>	مصاريف إدارية خاصة بحسابات الاكتتاب
		مصاريف أخرى
		مجموع المصاريف
		ربح الاكتتاب

**شركة المجموعة العربية الأردنية للتأمين**  
**شركة مساهمة عامة محدودة**  
**عمان - المملكة الأردنية الهاشمية**

**إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية**

١. عام

- تأسست شركة المجموعة العربية الأردنية للتأمين المساهمة العامة المحدودة عام ١٩٩٦ وسجلت كشركة مساهمة عامة أردنية تحت رقم (٣٢١) برأسمال مصري به يبلغ (١٢) مليون دينار أردني، مقسمة إلى (١٢) مليون سهم قيمة كل سهم (١) دينار أردني. ويبلغ رأس المال المدفوع (١٠) مليون دينار أردني مقسمة إلى (١٠) مليون سهم.
- تقوم الشركة بممارسة أعمال التأمينات العامة (المركبات، البحري والنقل، الحريق والأضرار الأخرى للممتلكات، الصحي والغروع الأخرى) وأعمال التأمين على الحياة.
- تمت الموافقة على القوائم المالية المرحلية المرفقة بموجب قرار مجلس الإدارة في جلسته رقم (٢٠١١/٥) المنعقدة بتاريخ ٣ آب ٢٠١١.

٢. أهم السياسات المحاسبية

**أسس إعداد القوائم المالية**

- تم إعداد القوائم المالية المرحلية وفقاً لمعايير المحاسبة الدولي (٣٤) "التقارير المالية المرحلية" ووفقاً للقوانين المحلية النافذة وبموجب النماذج الموضوعة من هيئة التأمين.
- تم إعداد القوائم المالية وفقاً لأساس التكلفة التاريخية باستثناء الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل والموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر التي تظهر بالقيمة العادلة بتاريخ القوائم المالية.
- إن الدينار الأردني هو عملة عرض القوائم المالية والذي يمثل العملة الرئيسية للشركة.
- إن السياسات المحاسبية المتبعه في إعداد القوائم المالية المرحلية متتماثلة مع السياسات التي تم اتباعها في السنة المالية السابقة باستثناء تطبيق ما يلي:

**المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية (٩) "الأدوات المالية"**

- قامت الشركة اعتباراً من أول كانون الثاني ٢٠١١ بالتطبيق المبكر لمعايير التقارير المالية (٩) "الأدوات المالية" ولم تقم بتعديل أرقام المقارنة حيث يسمح المعيار بذلك، وإنما تم إعادة تصنيف الإستثمارات كما في أول كانون الثاني ٢٠١١.
- نتج عن تطبيق هذا المعيار إعادة تصنيف الموجودات المالية للشركة كما يلي:
  - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل:  
يمثل هذا البند الموجودات المالية التي قامت الشركة بشرائها بعرض بيعها في المستقبل القريب وتحقيق الأرباح قصيرة الأجل.
  - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر:  
هي موجودات مالية تتحصر بأدوات ملكية ولم تعد تخضع لاختبار خسائر تدني الموجودات المالية.
- لم ينبع عن تطبيق هذا المعيار وتفسيراته في الفترة الحالية أي أثر مالي ملموس على القوائم المالية المرحلية.

## معلومات القطاعات

- قطاع الأعمال يمثل مجموعة من الموجودات والعمليات التي تشتراك معاً في تقديم منتجات أو خدمات خاضعة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات أخرى والتي يتم قياسها وفقاً للتقارير التي تم استعمالها من قبل المدين التنفيذي وصانع القرار الرئيسي لدى الشركة.
- القطاع الجغرافي يرتبط في تقديم منتجات أو خدمات في بيئه اقتصادية محددة خاضعة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات عمل في بيئات اقتصادية.

## استخدام التقديرات

إن إعداد القوائم المالية وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من إدارة الشركة القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر في مبالغ الموجودات والمطلوبات المالية والإفصاح عن الالتزامات المحتملة. كما إن هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر في الإيرادات والمصاريف والخصصات وكذلك في التغيرات في القيمة العادلة التي تظهر ضمن حقوق الملكية. وبشكل خاص يتطلب من إدارة الشركة إصدار أحكام واجتهادات هامة لتقدير مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها. إن التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم التقين وان النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل.

قامت الإدارة خلال الفترة الحالية بإعادة تقدير مخصص الإدعاءات غير المبلغة بحيث يتم تكوين المخصص بنسبة ٧,٥ % من إجمالي الأقساط المكتتبة عوضاً عن نسبة ٩ % المطبقة في الفترات السابقة. ويرأى الإدارة أن هذه النسبة تعتبر كافية لتكون مخصص الإدعاءات غير المبلغة.

## ٣. ودائع لدى البنوك

### ٢١. كابون الأول

المجموع	المجموع	٢٠١١ حزيران	٢٠١١ ودائع تستحق لأكثر من ثلاثة أشهر وتحت سنة	٢٠١١ ودائع تستحق لأكثر من ثلاثة أشهر
دينار أردني ١,١٩٨,٤٤٢	دينار أردني ٦٣٢,٠٦٥	-	٦٣٢,٠٦٥	٦٣٢,٠٦٥
١,١٩٨,٤٤٢	٦٣٢,٠٦٥	-	٦٣٢,٠٦٥	٦٣٢,٠٦٥

### داخل الأردن

#### ودائع لدى البنوك

#### المجموع

- تراوحت معدلات الفائدة على أرصدة الودائع لدى البنوك بالدينار الأردني من ٣,٣ % إلى ٣,٩ % وعلى أرصدة الودائع بالدولار الأمريكي ٠,٢ % خلال الفترة من عام ٢٠١١.

- بلغت الودائع المرهونة لأمر مدير عام هيئة التأمين بالإضافة إلى وظيفته ٣٢٥,٠٠٠ ديناراً أردنياً كما في ٢٠١١ حزيران وهي مودعة لدى البنك التجاري الأردني.

٤. موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

أ- موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل تم تصنيفها عند الإعتراف الأولى:

٣١ كانون الأول	٣٠ حزيران	<u>دخل الأردن</u>
٢٠١٠	٢٠١١	
دينار أردني	دينار أردني	
-	١٩٣,٨٥٠	
	<u>١٩٣,٨٥٠</u>	
		<b>المجموع</b>

ب- موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل مصنفه محتفظ بها للمتاجرة:

٣١ كانون الأول	٣٠ حزيران	<u>دخل الأردن</u>
٢٠١٠	٢٠١١	
دينار أردني	دينار أردني	
-	٤١٣,٣٢٣	
	<u>٤١٣,٣٢٣</u>	
		<b>المجموع</b>
		<b>المجموع الكلي</b>
		<u>٦٠٧,١٧٣</u>

٥. موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

٣١ كانون الأول	٣٠ حزيران	<u>دخل الأردن</u>
٢٠١٠	٢٠١١	
دينار أردني	دينار أردني	
-	٥٩٩,٤٠٠	
	<u>٥٩٩,٤٠٠</u>	
		<b>المجموع</b>
		<b>تحليل السنادات</b>
		ذات عائد ثابت
		ذات عائد متغير
		<u>٥٩٩,٤٠٠</u>

فيما يلي تفاصيل إسناد القرض:

استحقاق الفائدة	الفائدة السنوية	تاريخ استحقاق السنادات	القيمة	
	%		دينار أردني	
ربع سنوي	٧	آذار ٢٠١٣	٩٩,٤٠٠	إسناد مجمع الشرق الأوسط
نصف سنوي	١٠	كانون الثاني ٢٠١٣	٥٠٠,٠٠٠	إسناد شركة العرب للتنمية العقارية
			<u>٥٩٩,٤٠٠</u>	<b>المجموع</b>

٦. موجودات مالية للمتاجرة

٣١ كانون الأول	٣٠ حزيران
٢٠١٠	٢٠١١
دينار أردني	دينار أردني
٦١٠,٣١٤	-
<b>٦١٠,٣١٤</b>	<b>-</b>

داخل الأردن

أسهم مدرجة في سوق عمان المالي

**المجموع**

٧. موجودات مالية متوفرة للبيع

٣١ كانون الأول	٣٠ حزيران
٢٠١٠	٢٠١١
دينار أردني	دينار أردني
٥٩٩,٤٠٠	-
<b>٥٩٩,٤٠٠</b>	<b>-</b>
٥٩٩,٤٠٠	-
-	-

داخل الأردن

إسناد قرض - غير مدرج

**المجموع**

تحليل السنادات

ذات عائد ثابت

ذات عائد متغير

٨. مدينون - صافي

٣١ كانون الأول	٣٠ حزيران
٢٠١٠	٢٠١١
دينار أردني	دينار أردني
١,٤٣٠,٤٠٢	١,٤٤٠,٨٥٣
١٦,٩٨٢	٥٧,١٧٦
٣٦١,٨٦٠	٤١٧,٤٢٠
١٩,٢٥١	٢٠,٤٩٩
٢٦٧,٧٩٥	١٢٤,٣١٠
٢,٠٩٦,٢٩٠	٢,٠٦٠,٢٥٨
(٨٠٤,٤٠٤)	(٧٥٤,١٣٢)
<b>١,٢٩١,٨٨٦</b>	<b>١,٣٠٦,١٢٦</b>

ذمم حملة البوالص

ذمم الوكلاء

ذمم الوسطاء

ذمم الموظفين

ذمم أخرى

ينزل: مخصص تدني مدينون (\*)

**صافي مدينون**

(\*) إن الحركة على مخصص تدني مدینون كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	
دينار أردني	دينار أردني	الرصيد في بداية الفترة / السنة
٧٠٦,٤٥٥	٨٠٤,٤٠٤	إضافات
١٤٦,٢٤٦	٩٠,٠٠٠	استبعادات
(٤٨,٢٩٧)	(١٤٠,٢٧٢)	
<u>٨٠٤,٤٠٤</u>	<u>٧٥٤,١٣٢</u>	الرصيد في نهاية الفترة / السنة

#### ٩. ذمم معيدي التأمين المدينة

٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	
دينار أردني	دينار أردني	شركات التأمين المحلية
٤٦٩,٥٥٣	٣١١,٠٨١	شركات إعادة التأمين الخارجية
٣١٨,٥٥٠	٢٤٤,١٥٩	ينزل : مخصص تدني ذمم معيدي التأمين (*)
(٢٧١,٢٩٣)	(٢٠٦,٦٥٥)	
<u>٥١٦,٨١٠</u>	<u>٣٤٨,٥٨٥</u>	صافي ذمم معيدي التأمين

(\*) إن الحركة على مخصص تدني ذمم معيدي التأمين كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	
دينار أردني	دينار أردني	الرصيد في بداية الفترة / السنة
٨,٤١٨	٢٧١,٢٩٣	إضافات
٢٦٢,٨٧٥	٤٥٢	استبعادات
-	(٦٥,٠٩٠)	
<u>٢٧١,٢٩٣</u>	<u>٢٠٦,٦٥٥</u>	الرصيد في نهاية الفترة / السنة

## ١٠. ضريبة الدخل

### أ. مخصص ضريبة الدخل

ان الحركة الحاصلة على مخصص ضريبة الدخل هي كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	
دinar أردني	دinar أردني	
٩,٣٦٣	٦,٨٧٨	رصيد بداية الفترة / السنة
(٢,٤٨٥)	-	ضريبة الدخل المدفوعة
<b>٦,٨٧٨</b>	<b>٦,٨٧٨</b>	<b>رصيد نهاية الفترة / السنة</b>

تمثل ضريبة الدخل الظاهر في قائمة الدخل ما يلي:

٣٠ حزيران ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	
دinar أردني	دinar أردني	
-	<b>١,٦٤٥,٥٨١</b>	موجودات ضريبية مؤجلة
-	<b>١,٦٤٥,٥٨١</b>	<b>المجموع</b>

### ب. موجودات ضريبية مؤجلة

الحسابات المشولة	رصيد بداية الفترة	المبالغ المحررة	المبالغ المضافة	الضريبة الموجلة	الرصيد في نهاية الفترة	٢٠١١ حزيران
	دinar أردني	دinar أردني	دinar أردني	دinar أردني	دinar أردني	
موجودات ضريبية مؤجلة						
مخصص الإدعاءات - غير المبلغة	٦٦٦,٧٩٦	(٦٦٦,٧٩٦)	٢٤٠,٧٥٣	٢٤٠,٧٥٣	٨١,٧٨١	
التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية من خلال قائمة الدخل	-	-	١٣٧,٢٢٦	١٣٧,٢٢٦	٢٢,٩٤٤	
مخصص تكاليف المدينين	٨٠٤,٤٠٤	(١٤٠,٢٧٢)	٩٠,١٠٠	٧٥٦,١٢٢	١٨٠,٩٩٢	
مخصص تكاليف معددي التأمين المدينة	٢٧١,٢٩٣	(٦٥,٩٠)	٤٥٢	٤١,٦٥٥	٤٩,٥٩٧	
خسائر مترافقه مقبولة ضريبياً	٥,٤١٧,٨٢١	-	-	٥,٤١٧,٨٧١	٣٢٠,٢٧٧	
<b>المجموع</b>	<b>٧,١٦٠,٣١٤</b>	<b>(٨٧٢,١٥٨)</b>	<b>٥٦٨,٤٣١</b>	<b>٦,٨٥٣,٥٨٧</b>	<b>١,٦٤٥,٥٨١</b>	

إن الحركة الحاصلة على الموجودات الضريبية المؤجلة هي كما يلي:

٣٠ حزيران ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	المجموع
دinar أردني	دinar أردني	موجودات ضريبية مؤجلة
-	١,٦٤٥,٥٨١	
-	١,٦٤٥,٥٨١	

- بلغت نسبة الضريبة المستخدمة في إحتساب قيمة الضرائب المؤجلة (٢٤٪)، ويرأى الإدارة والمستشار الضريبي للشركة فإنه من المتوقع الاستفادة من هذه الموجودات مستقبلاً بنفس النسبة.
- تم التوصل إلى تسوية نهائية مع دائرة ضريبة الدخل حتى عام ٢٠٠٩ بتاريخ ٢٤ كانون الأول ٢٠١٠ بقبول خسائر (٣,٥) مليون دينار أردني، كما قامت الشركة بتقديم كشف التقدير الذاتي للعام ٢٠١٠ ولم تتم مراجعته من قبلدائرة حتى تاريخ إصدار هذه القوائم المالية المرحلية. وفي رأي الإدارة والمستشار الضريبي أن مخصص الضريبة كافٍ.

#### ١١. دائمون

٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	المجموع
دinar أردني	دinar أردني	ذمم شركات وساطة مالية
٥٠٢,٩٠٢	٣٢٨,٢٦٠	ذمم كراجات
٨١,٩٩٩	١٨٨,٢٠٠	حملة بوالص
٩٧,٧٠٥	٥٢,٧٠٣	ذمم الوسطاء
٥,٩٩٤	٣٢,٩٩٣	ذمم أخرى
٣٧,٩٦٣	٢٩,١١٤	ذمم الوكلاء
١٤,١٣١	٨,٦٤١	ذمم مقاولين
٢٧٣,٨٢٠	١,٢٥١	ذمم موظفين
١,٣٠٠	٣٢٨	
١,٠١٥,٨١٤	٦٤١,٤٩٠	

#### ١٢. ذمم معيدي التأمين الدائنة

٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	الإجمالي
دinar أردني	دinar أردني	شركات التأمين المحلية
٥٥٨,٨٨٥	٥٥٤,٨٨٩	شركات إعادة التأمين الخارجية
٤٥٧,٦٨٣	٦٢٤,٣٧٥	
١,١١٦,٥٦٨	١,١٧٩,٢٦٤	صافي ذمم معيدي التأمين

١٣. صافي أرباح (خسائر) الموجودات المالية والإستثمارات

٣٠ حزيران ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	
٢٠١٠ دينار أردني	٢٠١١ دينار أردني	صافي التغير في القيمة العادلة لموجودات مالية من خلال قائمة الدخل (أسهم)
(١٨٠,٤٩٣)	(١٣٧,٢٢٦)	صافي التغير في القيمة العادلة لموجودات مالية للمتاجرة
	-	صافي أرباح بيع موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
	٢٤,٩١٤	مصنفة محظوظ بها للمتاجرة
	(١١,٥٧٣)	صافي أرباح بيع موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
٢٢,٥٠٠	٤٩,٠٠٠	تم تصنيفها عند الإعتراف الأولى
(١٥٧,٩٩٣)	(٧٤,٨٨٥)	إيجارات
-	-	المجموع
(١٥٧,٩٩٣)	(٧٤,٨٨٥)	المبلغ المحول لحسابات الاكتتابات
		المبلغ المحول لقائمة الدخل الشامل

١٤. حصة السهم من ربح (خسارة) الفترة

٣٠ حزيران ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	
٢٠١٠ دينار أردني	٢٠١١ دينار أردني	ربح (خسارة) الفترة
(١,٥٥٥,٨٧٣)	١,١٨٩,٢٤٧	المتوسط المرجح لعدد الأسهم
١٠,٠٠٠,٠٠	١٠,٠٠٠,٠٠	حصة السهم الأساسية من ربح (خسارة) الفترة
فلس / دينار	فلس / دينار	
(-١٥٠)	-١١٩	

١٥. النقد وما في حكمه

٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	
٢٠١٠ دينار أردني	٢٠١١ دينار أردني	نقد في الصندوق ولدى البنوك
٢٩,٢٢٨	٣٦٢,٣٦٤	يضاف : ودائع لدى البنوك
١,١٩٨,٤٤٢	٦٣٢,٠٦٥	ينزل : ودائع لأمر مدير عام هيئة التأمين
(٣٢٥,٠٠٠)	(٣٢٥,٠٠٠)	ينزل : بنوك دائنة
(٥٩,٨٣٥)	-	صافي النقد وما في حكمه
٨٤٢,٨٣٥	٦٦٩,٤٢٩	

## ١٦. المعاملات مع أطراف ذات علاقة

قامت الشركة بالدخول في معاملات مع أعضاء مجلس الإدارة والإدارة العليا ضمن النشاطات الاعتيادية للشركة. إن جميع نعم التأمين المنوحة للأطراف ذات العلاقة تعتبر عاملة ولم يوجد لها أي مخصصات. يتم إعتماد سياسة الأسعار والشروط المتعلقة بهذه المعاملات من قبل إدارة الشركة.

- فيما يلي ملخص للمعاملات مع الأطراف ذات العلاقة خلال الفترة:

المجموع	الجهة ذات العلاقة	بنود داخل قائمة المركز المالي
٣١ كانون الأول ٢٠١٠ دينار أردني ١٨,٧٢٦	مجلس الإدارة والإدارة العليا دينار أردني ٢٤,٨٣٢	نعم مدينة
		بنود داخل قائمة الدخل
٥,٦٥٥	١,٢٦٢	أساط مكتبة
	١,٢٦٢	- فيما يلي ملخص لمنافع (رواتب ومكافآت ومنافع أخرى) الإدارة التنفيذية العليا للشركة:
٣٠ حزيران ٢٠١٠ دينار أردني ١٩٨,٨٨٣	٣٠ حزيران ٢٠١١ دينار أردني ١٠٣,٩٧٩	رواتب ومكافآت
١٩٨,٨٨٣	١٠٣,٩٧٩	المجموع

## ١٧. تحليل القطاعات

### أ- معلومات عن قطاعات الشركة

لأغراض إدارية تم تنظيم الشركة لتشمل قطاعين من الأعمال هما قطاع التأمينات العامة وقطاع التأمين على الحياة ويشكل هذان القطاعان الأساس الذي تستخدمه الشركة لإظهار المعلومات المتعلقة بالقطاعات الرئيسية. يشتمل القطاعان أعلاه أيضاً على الإستثمارات وإدارة النقد لحساب الشركة الخاص. تتم المعاملات بين قطاعات الأعمال على أساس أسعار السوق التقديرية وبنفس الشروط التي يتم التعامل بها مع الغير.

### ب- معلومات التوزيع الجغرافي

تمارس الشركة نشاطها الرئيسي في المملكة ولا يوجد لها أي فروع خارج المملكة.

## ١٨. القضايا المقامة على الشركة

توجد قضايا مرفوعة من الغير على الشركة عن حوادث بمبلغ ٦٦٠,٦٨٧ دينار أردني والتي تظهر ضمن احتياطي ادعاءات تحت التسوية كما توجد قضايا غير محددة القيمة وما زالت هذه القضايا منظورة أمام المحاكم المختصة وذلك حسب ما جاء في كتب محامي الشركة، وبرأي الإدارة والمستشار القانوني للشركة أنه تم اخذ مخصصات كافية حول القضايا المرفوعة على الشركة.

١٩. التزامات ممكناً ان تطرأ

يوجد على الشركة بتاريخ قائمة المركز المالي التزامات طارئة عن كفالات بمبلغ ٤٧,٤٤٢ دينار أردني.

٢٠. الأحداث اللاحقة

لا يوجد أحداث لاحقة قد تأثر بشكل جوهري على القوائم المالية المرحلية كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١.

٢١. أرقام المقارنة

تم إعادة تصنيف بعض أرقام المقارنة لتناسب مع عرض القوائم المالية للفترة الحالية وكما يلي:

البيان	قبل إعادة التصنيف	إعادة التصنيف	بعد إعادة التصنيف	رصيد
	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	٢٠١٠ كانون الأول ٣١
مدينون - صافي	١,٣٧٧,٢٤٠	(٨٥,٣٥٤)	١,٢٩١,٨٨٦	٢٠١٠ كانون الأول ٣١
موجودات أخرى	٨١,٧٢٩	١٤,٠٦٠	٩٥,٧٨٩	٢٠١٠ كانون الأول ٣١
دالنون	(١,١٠١,١٦٨)	٨٥,٣٥٤	(١,٠١٥,٨١٤)	٢٠١٠ كانون الأول ٣١
مطلوبات أخرى	(٥٦٨,٣٨٦)	(١٤,٠٦٠)	(٥٨٢,٤٤٦)	٢٠١٠ كانون الأول ٣١

**شركة المجموعة العربية الأردنية للتأمين**  
**شركة مساهمة عامة محدودة**  
**عمان - المملكة الأردنية الهاشمية**

قائمة المركز المالي لفرع تأمين الحياة كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١

٣١ كانون الأول

٢٠١٠

دينار أردني

٣٠ حزيران

٢٠١١

دينار أردني

**الموجودات**

ودائع لدى البنوك

١٠٠,٠٠٠

نقد في الصندوق ولدى البنوك

٥,٨٣١

٦,١٥٤

مدينون - صافي

٢٧,٩٤٧

٨١,٩٦٨

موجودات أخرى

-

٣,٤٣٥

مجموع الموجودات

١٢٣,٧٧٨

١٩١,٥٥٧

**المطلوبات وحقوق الملكية**

**المطلوبات**

صافي المخصص الحسابي

١٥,٢٢٤

١٤,٥٧٠

مجموع مطلوبات عقود التأمين

١٥,٢٢٤

١٤,٥٧٠

دائنون

٥,٨٢٣

١١,٨٩٠

ذمم معيدي التأمين

٨٠,٣٩٨

٣٧٤,٤٩٩

مطلوبات أخرى

٢,٨٣٢

٢,٤٨٥

مجموع المطلوبات

١٠٤,٢٧٧

٤٠٣,٤٤٤

جارى المركز الرئيسي

٢٩,٥٠١

(٢١١,٨٨٧)

مجموع المطلوبات وحقوق الملكية

١٢٣,٧٧٨

١٩١,٥٥٧